

Article 3

La modification de l'article 8, § 1er, 4, limite le champ d'application du critère visé en ce qui concerne les organismes internationaux, aux contributions non périodiques auxdits organismes et y soustrait les subventions dont l'octroi n'est pas réglé par des dispositions organiques; ces subventions seront soumises au régime d'imputation prévu à l'article 8, § 1er, 4bis, en projet.

En ce qui concerne les contributions aux organismes internationaux, l'intention du Gouvernement est que la disposition nouvelle soit applicable à toutes les contributions volontaires à des organismes internationaux. Comme il peut arriver que celles-ci présentent un caractère périodique, le texte doit être adapté afin que cette éventualité ne paraisse pas exclue du champ d'application de la disposition en projet.

Le texte suivant est donc proposé pour le c), de l'accord des fonctionnaires délégués :

« c) pour les contributions volontaires à des organismes internationaux ».

Article 4

La phrase liminaire de cet article doit être rédigée comme suit :

« Dans l'article 8, § 1er, du même arrêté il est inséré un point 4bis rédigé comme suit : ».

A la fin du point 4bis en projet, mieux vaudrait écrire « sous réserve de l'exception visée au 1, c), au lieu de « sous réserve de l'exception reprise sous le 1 c) du présent paragraphe ».

La chambre était composée de :

MM. :

P. Tapie, président de chambre.

Ch. Huberlant, P. Fincœur, conseillers d'Etat.

P. De Visscher, J. De Gavre, assesseurs de la section de législation.

Mme M. Van Gerrewey, greffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. Tapie.

Le rapport a été présenté par M. J. Regnier, auditeur.

Le greffier,
M. Van Gerrewey.

Le président,
P. Tapie.

MINISTÈRE DE L'INTERIEUR
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

N. 85 — 194

9 JANVIER 1985. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 mars 1984 créant la Commission consultative en matière de litiges relatifs à l'égalité de traitement entre les hommes et les femmes dans les services publics

BAUDOIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 29 de la Constitution;

Vu la loi du 4 août 1978 de réorientation économique, notamment l'article 135;

Vu l'arrêté royal du 2 mars 1984 créant la Commission consultative en matière de litiges relatifs à l'égalité de traitement entre les hommes et les femmes dans les services publics;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3;

Vu l'urgence motivée par la nécessité de mettre en place sans délai la Commission créée par l'arrêté royal du 2 mars 1984 considérant que, pour prévenir rapidement des litiges qui nuiraient au bon fonctionnement des services publics, il importe de modifier la compétence d'avis de la Commission dès le début de l'année 1985;

Artikel 3

De wijziging van artikel 8, § 1, 4, beperkt het toepassingsgebied van de aldaar bedoelde maatstaf, wat de internationale instellingen betreft, tot de niet-periodieke bijdragen aan die instellingen en onttrekt aan dat toepassingsgebied de toelagen waarvan de toekenning niet door organieke bepalingen is geregeld; voor die toelagen zal het aanrekeningssysteem gelden dat bepaald is in het ontworpen artikel 8, § 1, 4bis.

Wat de bijdragen aan internationale instellingen betreft, is het de bedoeling van de Regering de nieuwe bepaling toepassing te doen vinden op alle vrijwillige bijdragen aan internationale instellingen. Aangezien die bijdragen mogelijk van periodieke aard kunnen zijn, moet de tekst worden aangepast opdat de gevallen niet buiten het toepassingsgebied van de ontworpen bepaling zouden blijken te liggen.

Met die instemming van de gemachtigde ambtenaren, wordt bijgevolg de volgende tekst voorgesteld voor c) :

« c) voor de vrijwillige bijdragen aan internationale instellingen ».

Artikel 4

De inleidende volzin van dit artikel moet worden geredigeerd als volgt :

« In artikel 8, § 1, van hetzelfde besluit wordt een punt 4bis ingevoegd, luidend als volgt : ».

Aan het slot van het ontworpen punt 4bis schrijve men « onder voorbehoud van de in 1, c) bedoelde uitzondering » in plaats van « onder voorbehoud van de onder 1 c) van deze paragraaf opgenomen uitzondering ».

De kamer was samengesteld uit :

De heren :

P. Tapie, kamervoorzitter.

Ch. Huberlant, P. Fincœur, staatsraden.

P. De Visscher, J. De Gavre, assessoren van de afdeling wetgeving.

Mevr. M. Van Gerrewey, griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer P. Tapie.

Het verslag werd uitgebracht door de heer J. Regnier, auditeur.

De griffier,
M. Van Gerrewey.

De voorzitter,
P. Tapie.

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN
EN OPENBAAR AMBT

F. 85 — 194

9 JANUARI 1985. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 maart 1984 tot oprichting van de Raadgevende Commissie inzake geschillen met betrekking tot de gelijke behandeling van mannen en vrouwen in de openbare diensten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 29 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering, inzonderheid op artikel 135;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 maart 1984 tot oprichting van de Raadgevende Commissie inzake geschillen met betrekking tot de gelijke behandeling van mannen en vrouwen in de openbare diensten;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3;

Gelet op de hoogdringendheid die gemotiveerd wordt door de noodzaak om zonder uitstel de commissie te installeren die bij het koninklijk besluit van 2 maart 1984 werd opgericht in acht nemende dat het van belang is de raadgevende bevoegdheid van de commissie vanaf het begin van het jaar 1985 te wijzigen, om vlug de betwistingen te voorkomen die de goede werking van de openbare diensten zouden kunnen schaden;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice, de Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique, de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et de Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er}, § 2, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 2 mars 1984 créant la Commission consultative en matière de litiges relatifs à l'égalité de traitement entre les hommes et les femmes dans les services publics est complété comme suit :

« Elle a en outre pour mission, soit de sa propre initiative, soit à la demande du ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions, afin de prévenir tout litige, de donner des avis, de faire des études ou de proposer des mesures légales ou réglementaires en toute matière concernant directement ou indirectement l'égalité de traitement entre les hommes et les femmes dans les services publics. »

Art. 2. A l'article 2 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au § 1^{er}, a), les mots « de la Chambre des représentants et du Sénat, ceux » sont supprimés;

2^o au § 1^{er}, c), les mots « ceux des Conseils de Communauté et des Conseils de Région » sont supprimés;

3^o au § 2, les mots :

« du personnel des services de la Chambre des représentants et du Sénat, du personnel des Conseils de Communauté et des Conseils de Région » sont insérés entre les mots « à l'égard » et « des magistrats ».

Art. 3. A l'article 3 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1^o le § 1^{er} est complété par l'alinéa suivant :

« Le président, le vice-président et les membres de la Commission sont désignés pour un mandat de quatre ans, renouvelable. »;

2^o le § 2 est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Le président, le vice-président et les membres désignés par le ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions, sont choisis parmi les membres du personnel des services publics visés à l'article 2, § 1^{er}.

Ils doivent être titulaires d'un grade classé dans le rang 13 au moins ou être dotés d'une échelle de traitements égale ou supérieure à l'échelle 13/1, telle qu'elle est fixée au tableau qui constitue l'annexe I de l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères ».

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 8 avril 1984.

Art. 5. Le Ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 janvier 1985.

BAUDOIN

Par le Roi :
Le Ministre de la Justice,

J. GOL

Le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,

Ch.-F. NÖTHOMB

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

M. HANSENNE

Le Secrétaire d'Etat à la Fonction publique,

L. WALTNIEL

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie, van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt, van Onze Minister van Tewerkstelling en arbeid en van Onze Staatssecretaris voor Openbaar Ambt,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1, § 2, eerste lid, van het koninklijk besluit van 2 maart 1984 tot oprichting van de Raadgevende Commissie inzake geschillen met betrekking tot de gelijke behandeling van mannen en vrouwen in de openbare diensten, wordt als volgt aangevuld :

« Zij heeft bovendien als-opdracht om, hetzij op eigen initiatief, hetzij op verzoek van de minister tot wiens bevoegdheid het Openbaar Ambt behoort, ten einde elke betwisting te voorkomen, adviezen uit te brengen, studies te verrichten of wettelijke of reglementaire maatregelen voor te stellen in elke aangelegenheid die rechtstreeks of onrechtstreeks betrekking heeft op de gelijke behandeling van mannen en vrouwen in de openbare diensten ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in § 1, a), worden de woorden « van de Kamer van volksvertegenwoordigers en van de Senaat, die » geschrapt;

2^o in § 1, c), worden de woorden « die van de Gemeenschaps- en de Gewestraden » geschrapt;

3^o in § 2, worden de woorden :

« het personeel van de diensten van de Kamer van volksvertegenwoordigers en van de Senaat, het personeel van de Gemeenschapsraden en de Gewestraden », ingevoegd tussen de woorden « ten aanzien van » en « de magistraten ».

Art. 3. In artikel 3 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o § 1 wordt aangevuld met het volgende lid :

« De voorzitter, de ondervoorzitter en de leden van de Commissie worden aangewezen voor een mandaat van vier jaar dat hernieuwbaar is. »;

2^o § 2 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 2. De voorzitter, de ondervoorzitter en de leden aangewezen door de minister tot wiens bevoegdheid het openbaar ambt behoort, worden gekozen uit de personeelsleden van de in artikel 2, § 1, vermelde openbare diensten.

Zij moeten titularis zijn van een graad die ten minste in rang 13 is ingedeeld of waaraan een weddeschaal is verbonden die gelijk is aan of hoger dan de schaal 13/1, zoals deze is vastgesteld in de tabel die bijlage I uitmaakt van het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries ».

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 8 april 1984.

Art. 5. De Minister tot wiens bevoegdheid het Openbaar Ambt behoort is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 januari 1985.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Justitie,

J. GOL

De Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt,

Ch.-F. NÖTHOMB

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

M. HANSENNE

De Staatssecretaris voor Openbaar Ambt,

L. WALTNIEL